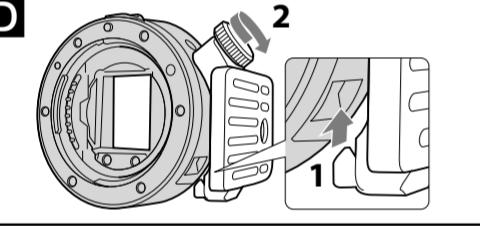
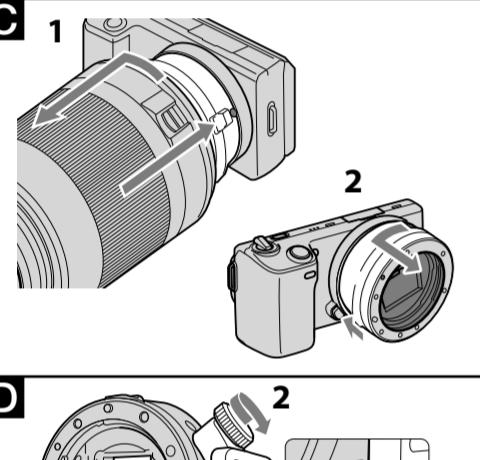
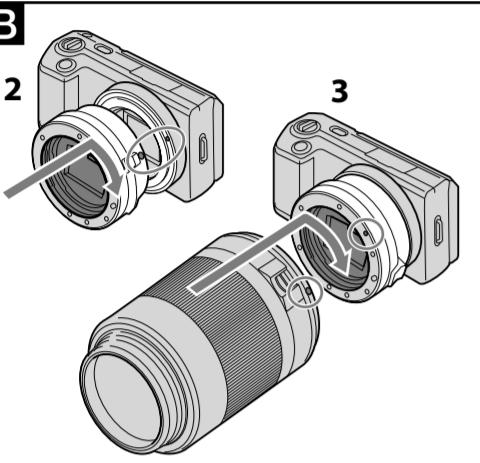
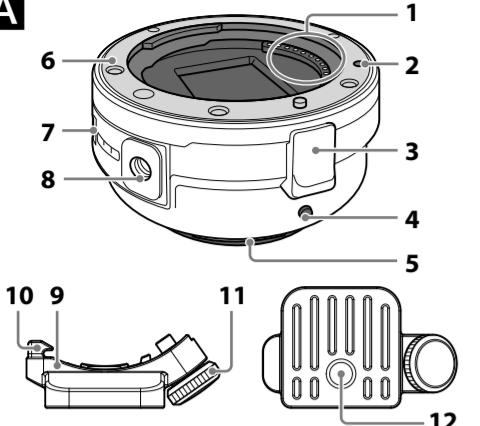




• Con respecto a la información más reciente sobre los objetivos compatibles, consulte a su proveedor Sony o a un centro de servicio local autorizado por Sony.  
• 有关兼容镜头的最新信息，请咨询 Sony 经销商或当地的 Sony 授权服务机构。



## Français

(Suite de la page avant)

**2 Alignez le repère de montage de l'appareil photo sur l'adaptateur pour monture d'objectif et le repère blanc sur l'appareil photo. Insérez l'adaptateur pour monture d'objectif dans la monture de l'appareil photo et tournez-le dans les sens horaires jusqu'à ce qu'il s'encliquette.**  
• N'appuyez pas sur le bouton de libération de l'objectif sur l'appareil photo pendant le montage de l'adaptateur pour monture d'objectif sinon l'adaptateur ne s'enclencherait pas correctement.  
• N'insérez pas l'adaptateur pour monture d'objectif de biais.

**3 Alignez le repère de montage sur le barillet de l'objectif et le repère de montage d'objectif orange sur l'adaptateur pour monture d'objectif. Insérez l'objectif sur la monture de l'adaptateur pour monture d'objectif et tournez-le dans le sens horaire jusqu'à ce qu'il s'encliquette.**

• N'appuyez pas sur le bouton de libération de l'objectif sur l'adaptateur pour monture d'objectif lorsque vous posez l'objectif sinon il ne s'enclencherait pas correctement.  
• N'insérez pas l'objectif de biais.

## C Pour déposer l'adaptateur pour monture d'objectif

**1 Appuyez sur la libération d'objectif sur l'adaptateur pour monture d'objectif et tournez l'objectif dans le sens antihoraire jusqu'à l'arrêt. Tirez sur l'objectif avec précaution pour le détacher de la monture de l'adaptateur pour monture d'objectif.**

**2 Appuyez sur le bouton de libération de l'objectif sur l'appareil photo et tournez l'adaptateur pour monture d'objectif dans le sens antihoraire jusqu'à l'arrêt. Tirez sur l'adaptateur pour monture d'objectif avec précaution pour le détacher de la monture de l'appareil photo.**

## Fixation et retrait de la fixation de trépied

### D Pour fixer la fixation de trépied

**1 Insérez le crochet de la fixation de trépied dans l'orifice de l'adaptateur pour monture d'objectif prévu pour ce crochet.**

**2 Serrez la vis de fixation de la fixation de trépied.**  
• lorsque vous utilisez l'adaptateur pour monture d'objectif avec l'adaptateur de trépied, assurez-vous de temps à autre que la vis de fixation n'est pas desserrée.

### Pour retirer la fixation de trépied

**Desserrez complètement la vis de fixation en la tournant dans le sens opposé à la fixation, puis retirez la fixation de trépied.**

### Remarques sur la prise de vue

- Ne fixez pas quelque chose (téléconvertisseur, etc.) à l'avant ou l'arrière de l'adaptateur pour monture d'objectif.
- L'AF (autofocus) n'est pas disponible avec l'adaptateur pour monture d'objectif. Prenez vos photos en mode MF (mise au point manuelle).
- lorsque vous utilisez un objectif avec commutateur de mode de mise au point, réglez ce commutateur sur MF (mise au point manuelle).
- lors de la prise de vue avec mise au point manuelle, regardez l'écran LCD ou le viseur pour faire la mise au point. Selon l'objectif utilisé, la distance réelle peut être différente de la distance indiquée par la graduation de l'objectif.
- lors de la prise de vue avec l'adaptateur pour monture d'objectif, la distance focale minimale peut être plus grande.

### Spécifications

Taille de l'écran de prise de vue	Taille APS-C
Dimensions	Diamètre maximal : Environ 65 mm (2,56 po). Hauteur : Environ 26,6 mm (1,05 po). (parties saillantes non comprises)
Poids	Environ 110 g (3,9 oz) (fixation de trépied non comprise) Environ 150 g (5,3 oz) (fixation de trépied comprise)
Articles inclus	Adaptateur pour monture d'objectif (1), Fixation de trépied (1), Capuchon d'objectif avant (1), Capuchon d'objectif arrière (1), Jeu de documents imprimés

La conception et les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

**α** est une marque commerciale de Sony Corporation.

### Español

Nombre del producto: Adaptador de montaje de objetivo  
Modelo: LA-EA1

### ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga la unidad a la lluvia ni a la humedad.

POR FAVOR LEA DETALLADAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES DE CONECTAR Y OPERAR ESTE EQUIPO.

RECUPERDE QUE UN MAL USO DE SU APARATO PODRÍA ANULAR LA GARANTÍA.

### Para los clientes de Europa

### Aviso para los clientes de países en los que se aplican las directivas de la UE

El fabricante de este producto es Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japón. El representante autorizado en lo referente al cumplimiento de la directiva EMC y a la seguridad de los productos es Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Alemania. Para resolver cualquier asunto relacionado con el soporte técnico o la garantía, consulte las direcciones que se indican en los documentos de soporte técnico y garantía suministrados por separado.



Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en el equipo o el embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos.

Al asegurarse de que este producto se desecha correctamente, Ud. ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación en el momento de deshacerse de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, el punto de recogida más cercano o el establecimiento donde ha adquirido el producto.

El Adaptador de montura de objetivo LA-EA1 es un adaptador para cámara digital de lentes intercambiables Sony con una montura E (a partir de ahora "cámara"). Utilice el adaptador de montura de objetivo cuando fije un objetivo a una montura A (a partir de ahora "objetivo").

• Tenga cuidado de no someter el adaptador de montura de objetivo a golpes cuando lo use.

• Evite cambiar el objetivo en lugares polvorientos o sucios.

• Cuando transporte la cámara con el objetivo fijado, sujetela tanto la cámara como el objetivo.

• No toque los contactos del objetivo. Cualquier suciedad en los contactos del objetivo puede interferir en la transmisión y la recepción de señales entre el objetivo y la cámara, lo que podría resultar en un mal funcionamiento.

• No toque el interior del adaptador de montura de objetivo. Si hay suciedad en el interior del adaptador de montura de objetivo, elimínala suavemente con un cepillo soprador o un cepillo blando. No frote.

• Cuando fije el objetivo al adaptador de montura de objetivo, tenga cuidado de lo siguiente.

• Cuando utilice un trípode, fije el adaptador de montura de objetivo al adaptador de montura de objetivo (suministrado).

• Cuando utilice los objetivos de abajo, se aplicará una carga a la montura. Utilice un trípode, etc. para el objetivo.

70-200mm F2.8G (SAL70200G)

70-400mm F4.5-5.6G SSM (SAL70400G)

300mm F2.8G (SAL300F28G)

• Cuando fije un trípode al adaptador para trípode, utilice uno con un tornillo de 5,5 mm o más corto. Si el tornillo tuviese más de 5,5 mm, no apretaría firmemente y podría dañar el adaptador para trípode.

• No transporte la cámara ni el objetivo con el trípode fijado al adaptador para trípode. El tornillo del adaptador para trípode para trípode podría aflojarse o el objetivo podría caerse.

### Notas sobre la utilización

• Tenga cuidado de no someter el adaptador de montura de objetivo a golpes cuando lo use.

• Evite cambiar el objetivo en lugares polvorientos o sucios.

• Cuando transporte la cámara con el objetivo fijado, sujetela tanto la cámara como el objetivo.

• No toque los contactos del objetivo. Cualquier suciedad en los contactos del objetivo puede interferir en la transmisión y la recepción de señales entre el objetivo y la cámara, lo que podría resultar en un mal funcionamiento.

• No toque el interior del adaptador de montura de objetivo. Si hay suciedad en el interior del adaptador de montura de objetivo, elimínala suavemente con un cepillo soprador o un cepillo blando. No frote.

• Cuando fije el objetivo al adaptador de montura de objetivo, tenga cuidado de lo siguiente.

• Cuando utilice un trípode, fije el adaptador de montura de objetivo al adaptador de montura de objetivo (suministrado).

• Cuando utilice los objetivos de abajo, se aplicará una carga a la montura. Utilice un trípode, etc. para el objetivo.

70-200mm F2.8G (SAL70200G)

70-400mm F4.5-5.6G SSM (SAL70400G)

300mm F2.8G (SAL300F28G)

• Cuando fije un trípode al adaptador para trípode, utilice uno con un tornillo de 5,5 mm o más corto. Si el tornillo tuviese más de 5,5 mm, no apretaría firmemente y podría dañar el adaptador para trípode.

• No transporte la cámara ni el objetivo con el trípode fijado al adaptador para trípode. El tornillo del adaptador para trípode para trípode podría aflojarse o el objetivo podría caerse.

### Almacenamiento del adaptador de montura de objetivo

- Coloque siempre las tapas del objetivo en el adaptador de montura de objetivo.
- Para evitar el moho, no deje el adaptador de montura de objetivo en un lugar muy húmedo durante mucho tiempo.

### Condensación de humedad

- Si traslada el adaptador de montura de objetivo directamente de un lugar frío a otro cálido, es posible que se produzca condensación de humedad en el mismo. Para evitar esto, coloque el adaptador de montura de objetivo en una bolsa de plástico o algo similar y desplícelo a un lugar cálido. Cuando la temperatura del aire del interior de la bolsa alcance la temperatura del entorno, extraiga el adaptador de montura de objetivo.

### Limpieza del adaptador de montura de objetivo

- No utilice ningún disolvente orgánico, como diluyente de pintura o bencina, para limpiar el adaptador de montura de objetivo.

### A Identificación de las partes

- 1...Contactos del objetivo\*
- 2...Marca de montaje del objetivo
- 3...Botón de liberación del objetivo
- 4...Marca de montaje de la cámara
- 5...Montura E
- 6...Montura A
- 7...Orificio para el gancho del acoplamiento para trípode
- 8...Orificio rosado para el acoplamiento
- 9...Acoplamiento para trípode
- 10...Gancho
- 11...Tornillo de sujeción
- 12...Orificio rosado para trípode

\* No toque los contactos del objetivo de las monturas frontal y posterior.

### Fijación y extracción del adaptador de montura de objetivo

#### D Para fijar el adaptador de montura de objetivo

##### 1 Extraiga el objetivo fijado a la cámara, la tapa posterior del objetivo, y las tapas frontal y posterior del adaptador de montura de objetivo.

- Gire las tapas del adaptador de montura de objetivo hacia la izquierda para extraerlas.

##### 2 Alinee la marca de montaje de la cámara del adaptador de montura de objetivo con la marca blanca de la cámara. Inserte el adaptador de montura de objetivo en la montura de la cámara y gírelo hacia la derecha hasta que quede bloqueado en su lugar.

- No presione el botón de liberación del objetivo de la cámara mientras monte el adaptador de montura de objetivo ya que éste no se acoplaría adecuadamente.
- No inserte el adaptador de montura de objetivo de forma inclinada.

##### 3 Alinee la marca de montaje del barril del objetivo con la marca naranja de montaje del objetivo del adaptador de montura de objetivo. Inserte el objetivo en la montura del adaptador de montura de objetivo y gírelo hacia la derecha hasta que quede bloqueado en su lugar.

- No presione el botón de liberación del objetivo del adaptador de montura de objetivo mientras monte el objetivo ya que éste no se acoplaría adecuadamente.
- No inserte el objetivo de forma inclinada.

#### C Para extraer el adaptador de montura de objetivo

##### 1 Mantenga presionado el botón de liberación del objetivo del adaptador de montura de objetivo y gire el objetivo hacia la izquierda hasta que separe. Levante cuidadosamente el objetivo de la montura del adaptador de montura de objetivo.

##### 2 Mantenga presionado el botón de liberación del cuerpo de la cámara y gire el adaptador de montura de objetivo hacia la izquierda hasta que separe. Levante cuidadosamente el adaptador de montura de objetivo de la cámara.

### Fijación y extracción del acoplamiento para trípode

#### D Para fijar el acoplamiento para trípode

##### 1 Coloque el gancho del acoplamiento para trípode en el orificio del adaptador de montura de objetivo para el gancho del acoplamiento para trípode.

##### 2 Apriete el tornillo de sujeción del acoplamiento para trípode.

- Cuando utilice el adaptador de montura de objetivo con el acoplamiento para trípode, compruebe de vez en cuando que el tornillo de sujeción no esté aflojado.

#### D Para extraer el acoplamiento para trípode

##### Afloje completamente el tornillo de sujeción girándolo en sentido opuesto al de fijación del mismo, y después extraiga el acoplamiento para trípode.

### Notas sobre la utilización

- Tenga cuidado de no someter el adaptador de montura de objetivo a golpes cuando lo use.

• Evite cambiar el objetivo en lugares polvorientos o sucios.

• Cuando transporte la cámara con el objetivo fijado, sujetela tanto la cámara como el objetivo.

• No toque los contactos del objetivo. Cualquier suciedad en los contactos del objetivo puede interferir en la transmisión y la recepción de señales entre el objetivo y la cámara, lo que podría resultar en un mal funcionamiento.

• No toque el interior del adaptador de montura de objetivo. Si hay suciedad en el interior del adaptador de montura de objetivo, elimínala suavemente con un cepillo soprador o un cepillo blando. No frote.

• Cuando fije el objetivo al adaptador de montura de objetivo